

**BỘ TƯ PHÁP**

Số: 7912/BTP-PLDSKT

V/v hướng dẫn kinh phí cho hoạt động tổng  
kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*Hà Nội, ngày 4 tháng 10 năm 2012*

- Kính gửi: - Các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ;  
- UBND các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;  
- Tòa án nhân dân tối cao;  
- Viện Kiểm sát nhân dân tối cao;  
- Trung ương Mặt trận Tổ quốc Việt Nam;  
- Trung ương Hội Liên hiệp Phụ nữ Việt Nam;  
- Phòng Thương mại và Công nghiệp Việt Nam;  
- Hội Luật gia Việt Nam;  
- Liên đoàn Luật sư Việt Nam.

Căn cứ Quyết định số 1322/QĐ-TTg ngày 18/9/2012 của Thủ tướng Chính phủ về việc phê duyệt Kế hoạch tổng kết thi hành Bộ luật dân sự năm 2005.

Căn cứ Kết quả cuộc họp ngày 3/10/2012 giữa đại diện Bộ Tư pháp và Vụ Hành chính sự nghiệp, Bộ Tài chính về nội dung hướng dẫn kinh phí cho hoạt động tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005.

Bộ Tư pháp hướng dẫn các Bộ, ngành, địa phương về việc xây dựng dự toán kinh phí cho tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005 như sau:

**1. Về nội dung chi và mức chi**

a) Chi xây dựng chuyên đề phục vụ công tác tổng kết Bộ luật Dân sự năm 2005: áp dụng mức chi theo quy định tại Thông tư liên tịch số 44/2007/TTLT-BTC-BKHCN ngày 7/5/2007 của Liên tịch Bộ Tài chính, Bộ Khoa học công nghệ hướng dẫn định mức xây dựng và phân bổ dự toán kinh phí đối với các đề tài, dự án khoa học và công nghệ có sử dụng ngân sách nhà nước.

b) Chi xây dựng văn bản, tổ chức hội thảo, tọa đàm, họp báo, lấy ý kiến chuyên gia: Thực hiện theo mức chi tổ chức các cuộc họp theo quy định tại Thông tư số 192/2010/TT-BTC-BTP-VPCP ngày 2/12/2010 của Liên tịch Bộ Tài chính, Bộ Tư pháp, Văn phòng Chính phủ hướng dẫn lập dự toán, quản lý, sử dụng và quyết toán kinh phí ngân sách nhà nước bảo đảm cho công tác xây dựng văn bản quy phạm pháp luật và hoàn thiện hệ thống pháp luật.

c) Chi tổ chức hội, nghị, chi công tác phí của các đoàn công tác:

Thực hiện theo quy định tại Thông tư số 97/2010/TT-BTC ngày 6/7/2010 của Bộ Tài chính quy định chế độ công tác phí, chế độ chi tổ chức các cuộc hội nghị đối với các cơ quan nhà nước và đơn vị sự nghiệp công lập.

d) Các khoản chi khác thực hiện theo các quy định hiện hành.

**2. Lập dự toán kinh phí tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005**

Các quy định về lập dự toán kinh phí tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005 thực hiện theo các quy định tại Thông tư số 59/2003/TT-BTC ngày 13/6/2003/NĐ-CP ngày 6/6/2003 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Ngân sách nhà nước và các văn bản quy phạm pháp luật hiện hành về Ngân sách nhà nước. Ngoài ra, Bộ Tư pháp xin lưu ý một số điểm như sau:

a) Đề nghị Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương giao Sở Tư pháp lập dự toán kinh phí tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005 gửi Sở Tài chính của tỉnh, thành phố theo quy định của pháp luật hiện hành về ngân sách nhà nước.

b) Đối với các tổ chức được nêu tại điểm c khoản 2 mục IV Quyết định số 1322/QĐ-TTg ngày 18/9/2012 của Thủ tướng Chính phủ khẩn trương lập dự toán kinh phí tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005 gửi Bộ Tài chính theo quy định tại Nghị định số 45/2010/NĐ-CP ngày 21/4/ /2010 quy định về tổ chức, hoạt động và quản lý hội và Quyết định số 71/2011/QĐ-TTg ngày 20/12/2011 về bảo đảm, hỗ trợ kinh phí từ ngân sách nhà nước đối với các hội có tính chất đặc thù.

### 3. Nguồn kinh phí

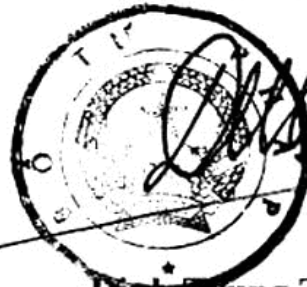
Nguồn kinh phí cho hoạt động tổng kết thi hành Bộ luật Dân sự năm 2005 của các Bộ, ngành, địa phương và tổ chức có liên quan được quy định tại điểm c mục 2 khoản IV Quyết định số 1322/QĐ-TTg ngày 18/9/2012 của Thủ tướng Chính phủ.

Bộ Tư pháp xin thông báo để các Bộ, ngành, địa phương và tổ chức có liên quan biết và triển khai thực hiện./ *Hue*

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Bộ trưởng (để b/c);
- Lưu: VT, Vụ PLDSKT.

**KT. BỘ TRƯỞNG  
THỨ TRƯỞNG**



**Đinh Trung Tụng**